



# MONITORUL OFICIAL

## AL

### ROMÂNIEI

Anul 172 (XVI) — Nr. 1.069

PARTEA I  
LEGI, DECRETE, HOTĂRÂRI ȘI ALTE ACTE

Miercuri, 17 noiembrie 2004

#### SUMAR

Nr.	Pagina	Nr.	Pagina
<b>LEGI ȘI DECRETE</b>			
458. — Lege pentru ratificarea Memorandumului de înțelegere dintre Guvernul României și Guvernul Republicii Turcia privind cooperarea în domeniul cercetării și tehnologiei pentru apărare, semnat la Ankara la 6 aprilie 2004 .....	2	1.899. — Hotărâre pentru modificarea Hotărârii Guvernului nr. 744/2003 privind organizarea și funcționarea Ministerului Comunicațiilor și Tehnologiei Informației .....	10–11
Memorandum de înțelegere între Guvernul României și Guvernul Republicii Turcia privind cooperarea în domeniul cercetării și tehnologiei pentru apărare .....	2–7	1.920. — Hotărâre privind redobândirea cetățeniei române de către unele persoane .....	12
867. — Decret privind promulgarea Legii pentru ratificarea Memorandumului de înțelegere dintre Guvernul României și Guvernul Republicii Turcia privind cooperarea în domeniul cercetării și tehnologiei pentru apărare, semnat la Ankara la 6 aprilie 2004 .....	7	1.956. — Hotărâre privind suplimentarea bugetului Ministerului Culturii și Cultelor din Fondul de rezervă bugetară la dispoziția Guvernului pe anul 2004, pentru executarea lucrărilor de aducțiune a apei potabile pentru Mănăstirea Sucevița, județul Suceava .....	12–13
★			
499. — Lege privind aprobarea Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 41/2004 pentru modificarea și completarea Legii cadastrului și a publicității imobiliare nr. 7/1996 .....	8–9	1.959. — Hotărâre privind suplimentarea bugetului Ministerului Culturii și Cultelor din Fondul de rezervă bugetară la dispoziția Guvernului pe anul 2004, pentru Parohia Ortodoxă „Sfântul Gheorghe”, orașul Nehoiu, județul Buzău .....	13
934. — Decret pentru promulgarea Legii privind aprobarea Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 41/2004 pentru modificarea și completarea Legii cadastrului și a publicității imobiliare nr. 7/1996 .....	9	<b>ACTE ALE ORGANELOR DE SPECIALITATE ALE ADMINISTRAȚIEI PUBLICE CENTRALE</b>	
<b>HOTĂRÂRI ALE GUVERNULUI ROMÂNIEI</b>			
1.864. — Hotărâre pentru aprobarea bugetului rectificat de venituri și cheltuieli pe anul 2004 al Regiei Autonome „Imprimeria Băncii Naționale a României” .....	9	657. — Ordin al președintelui Agenției Naționale de Administrare Fiscală privind înscrierea pe documente a numărului de operator de date cu caracter personal .....	14
1.898. — Hotărâre pentru modificarea și completarea art. 8 din Normele metodologice privind exportul definitiv sau temporar al bunurilor culturale mobile, aprobate prin Hotărârea Guvernului nr. 518/2004 .....	10	<b>ACTE ALE COMISIEI NAȚIONALE A VALORILOR MOBILIARE</b>	
		52. — Ordin pentru aprobarea Regulamentului Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare nr. 10/2004 privind modificarea Regulamentului Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare nr. 8/1996 privind autorizarea Societății Naționale de Compensare, Decontare și Depozitare pentru Valori Mobiliare, cu modificările și completările ulterioare .....	14–15
		53. — Ordin pentru aprobarea Instrucțiunilor nr. 9/2004 privind efectuarea transferurilor directe de proprietate asupra valorilor mobiliare .....	15–16

**LEGI ȘI DECRETE****PARLAMENTUL ROMÂNIEI****CAMERA DEPUTAȚILOR****SENATUL****LEGE****pentru ratificarea Memorandumului de înțelegere dintre Guvernul României și Guvernul Republicii Turcia privind cooperarea în domeniul cercetării și tehnologiei pentru apărare, semnat la Ankara la 6 aprilie 2004****Parlamentul României** adoptă prezenta lege.

Articol unic. — Se ratifică Memorandumul de înțelegere privind cooperarea în domeniul cercetării și tehnologiei dintre Guvernul României și Guvernul Republicii Turcia pentru apărare, semnat la Ankara la 6 aprilie 2004.

*Această lege a fost adoptată de Parlamentul României, cu respectarea prevederilor art. 75 și ale art. 76 alin. (2) din Constituția României, republicată.*

PREȘEDINTELE CAMEREI DEPUTAȚILOR  
**VALER DORNEANU**

p. PREȘEDINTELE SENATULUI,  
**DORU IOAN TĂRĂCILĂ**

București, 1 noiembrie 2004.  
Nr. 458.

**MEMORANDUM DE ÎNȚELEGERE****între Guvernul României și Guvernul Republicii Turcia  
privind cooperarea în domeniul cercetării și tehnologiei pentru apărare****PREAMBUL**

Luând în considerare prevederile:

Acordului dintre Guvernul României și Guvernul Republicii Turcia privind cooperarea în domeniile instruirii, tehnicii și științei militare, semnat la București la 20 februarie 1992, Protocolului dintre Guvernul României și Guvernul Republicii Turcia privind schimbul de informații secrete în domeniile armamentului, logisticii și industriei de apărare, semnat la București, la 9 iulie 1992, Protocolului dintre Guvernul României și Guvernul Republicii Turcia privind cooperarea în domeniile tehnic, logistic și al industriei de apărare, semnat la București la 9 iulie 1992,

subliniind dorința de a promova și de a dezvolta relațiile de cooperare bazate pe prietenie și avantajul reciproc, inclusiv în domeniul cercetării și tehnologiei pentru apărare,

Guvernul României și Guvernul Republicii Turcia, denumite în continuare *părți*, au convenit următoarele:

**ARTICOLUL I****Definiții**

Termenii folosiți în acest memorandum de înțelegere sunt definiți în continuare:

1.1. prin *program de cooperare* se înțelege proiecte de cercetare-dezvoltare și/sau tehnologice care sunt create în conformitate cu prevederile prezentului memorandum de înțelegere;

1.2. prin *informație* se înțelege orice cunoștințe sau date, material ori document, indiferent de forma și de caracteristicile lor și indiferent dacă fac sau nu obiectul drepturilor de autor ori al altor forme legale de protecție, utilizate în domeniul de aplicare a prezentului memorandum de înțelegere;

1.3. prin *material* se înțelege orice echipament, instrument sau dispozitiv fie fabricat, fie în curs de fabricație, în conformitate cu prezentul memorandum de înțelegere;

1.4. prin *document* se înțelege orice informație înregistrată, indiferent de caracteristicile sau de forma sa fizică, incluzând, fără restricții, date scrise ori tipărite, benzi magnetice și cartele procesate pe computer, hărți, planuri, fotografiile, desene, grafice, gravuri, schițe, note și documente de serviciu, indigouri și benzi dactilografice sau reproduceri prin orice mijloace ori procedee, înregistrări sub orice formă, video, optice, electronice, magnetice, voce sau sunet, precum și echipamente portabile de procesare automată a datelor cu posibilități de stocare interne ori externe, folosite sau produse în conformitate cu prezentul memorandum de înțelegere;

1.5. prin *scopuri de apărare* se înțelege obiectivele stabilite de părți pentru acoperirea nevoilor de apărare ale statelor lor;

1.6. prin *informații clasificate* se înțelege informațiile oficiale, datele, documentele de interes pentru securitatea națională, care, în conformitate cu nivelurile de importanță și consecințele care s-ar produce ca urmare a dezvoltărilor

sau diseminării neautorizate, necesită protecție și sunt marcate corespunzător din punct de vedere al securității;

1.7. prin *informație de bază* se înțelege orice informație care este necesară sau utilă pentru realizarea obiectivelor prezentului memorandum de înțelegere, dar care a fost generată anterior ori în afara cadrului oferit de prezentul memorandum de înțelegere;

1.8. prin *informație de prim-plan* se înțelege orice informație care a fost generată în baza prezentului memorandum de înțelegere;

1.9. prin *proprietate intelectuală* se înțelege invenții, brevete sau nu, mărci, desene industriale, drepturi de autor și informații tehnice incluzând programe de calculator, baze de date, desene, know-how tehnic, informații și know-how de producție, tehnici și secrete comerciale constituind drepturi corporale și fiind cunoscute numai proprietarilor și celor care sunt autorizați de aceștia să aibă acces la ele și/sau care nu sunt disponibile accesului public nerestricționat, indiferent dacă sunt informații de bază sau de prim-plan, fiind reglementate și protejate de legislația statelor părți;

1.10. prin *invenție comună* se înțelege orice invenție realizată de părți împreună, în conformitate cu prezentul memorandum de înțelegere;

1.11. prin *parte furnizoare* se înțelege acea parte care furnizează celelalte părți informații în conformitate cu prezentul memorandum de înțelegere;

1.12. prin *parte primitoare* se înțelege acea parte care primește informații de la partea furnizoare în conformitate cu prezentul memorandum de înțelegere;

1.13. prin *terță parte* se înțelege orice persoană sau entitate, alta decât părțile prezentului memorandum de înțelegere;

1.14. prin *contract clasificat* se înțelege orice contract semnat între părți sau/și între contractanții lor, în care sunt incluse și folosite informații clasificate;

1.15. prin *contractant* se înțelege o persoană sau o entitate căreia i s-a încredințat un contract în cadrul unui program de cooperare, în conformitate cu prezentul memorandum de înțelegere.

## ARTICOLUL II

### Obiective

Colaborarea dintre părți își propune realizarea următoarelor obiective:

2.1. îmbunătățirea cooperării în domeniul cercetării și tehnologiei pentru apărare;

2.2. utilizarea efectivă a resurselor lor științifice, tehnice și financiare destinate cercetării și tehnologiei pentru apărare și utilizarea rezultatelor în avantaj reciproc;

2.3. reducerea costurilor în programul de cooperare;

2.4. inițierea și dezvoltarea programului de cooperare;

2.5. schimbul de informații privind planificarea cercetării și tehnologiei și facilitățile.

## ARTICOLUL III

### Domeniile de aplicare a programelor de cooperare

Domeniile de aplicare a programelor de cooperare sunt următoarele:

3.1. obținerea de cunoștințe noi, importante, în domeniul tehnicii și tehnologiei, destinate apărării, prin intermediul unor studii sistematice și cuprinzătoare, cu caracter teoretic și experimental;

3.2. aplicarea practică a cunoștințelor de inginerie, tehnice și științifice, în scopurile apărării;

3.3. dezvoltarea ideilor, procedurilor și a hardware-ului experimental cu aplicații în domeniul apărării, incluzând

planificarea și realizarea de simulări, procese științifice și demonstrații tehnologice;

3.4. dezvoltarea de sisteme de apărare.

## ARTICOLUL IV

### Formele cooperării

Cooperarea dintre părți poate fi implementată în următoarele forme:

4.1. schimbul de informații referitoare la cercetarea națională în domeniul apărării, tehnologii, precum și evaluarea în comun a datelor din domeniul tehnic și științific, în conformitate cu prezentul memorandum de înțelegere;

4.2. inițierea unor programe de cercetare-dezvoltare și/sau tehnologice, implementate în comun și cu rezultate comune;

4.3. implementarea programelor de cooperare;

4.4. schimbul reciproc de echipamente, materiale, și software experimental pentru testare și evaluare, în sprijinul programelor de cooperare;

4.5. informarea reciprocă despre domeniile de cercetare, în scopul identificării domeniilor posibile de extindere a cooperării pentru realizarea și dezvoltarea de sisteme de apărare;

4.6. schimbul de personal din domeniul cercetării.

## ARTICOLUL V

### Înțelegeri tehnice

5.1. Pentru implementarea fiecărui program de cooperare, autoritățile competente ale părților vor încheia înțelegeri tehnice care vor reflecta principiile cooperării prevăzute în prezentul memorandum de înțelegere și care, în cazul în care comitetul director nu decide altfel, vor urma modelul prezentat în anexa la prezentul memorandum de înțelegere.

## ARTICOLUL VI

### Comitetul director

6.1. Părțile vor înființa un comitet director pentru a conduce și a coordona lucrările și fiecare parte va numi un reprezentant în comitetul director, cu posibilitatea de a invita experți. Fiecare delegație va avea un singur vot, iar deciziile comitetului director vor fi luate în unanimitate.

6.2. Comitetul director se va întruni cel puțin o dată pe an sau la cererea uneia dintre părți. Întâlnirile vor fi găzduite alternativ de ambele părți. Lucrările vor fi conduse de partea gazdă.

## ARTICOLUL VII

### Competențele comitetului director

Comitetul director va avea următoarele competențe:

7.1. conducerea și coordonarea activităților desfășurate în baza prevederilor prezentului memorandum de înțelegere;

7.2. monitorizarea programelor de cooperare planificate sau aflate în derulare, incluzând aspecte tehnice, cheltuieli și executarea la termene, raportate la cerințe;

7.3. stabilirea de noi programe de cooperare;

7.4. stabilirea etapelor programelor de cooperare;

7.5. stabilirea liniilor directoare referitoare la forma și conținutul programelor de cooperare;

7.6. coordonarea directorilor de programe pe timpul implementării proiectului, luând în considerare prevederile înțelegerilor tehnice;

7.7. rezolvarea problemelor care ar putea apărea pe timpul realizării programelor de cooperare;

7.8. semnarea înțelegerilor tehnice.

## ARTICOLUL VIII

**Conducerea programelor de cooperare**

8.1. Fiecare parte va numi câte un director pentru fiecare program de cooperare. Directorii vor răspunde împreună în fața comitetului director pentru conducerea activităților efectuate în baza înțelegerilor tehnice.

8.2. Directorii vor avea următoarele responsabilități:

8.2.1. întocmirea proiectelor înțelegerilor tehnice și a documentului de lucru al programului de cooperare;

8.2.2. managementul financiar și tehnic al programului de cooperare;

8.2.3. modul de repartizare și utilizare a echipamentelor aflate în administrare;

8.2.4. pregătirea de rapoarte periodice referitoare la programele de cooperare, cel puțin o dată pe an, și raportul final cu privire la rezultatele obținute pentru comitetul director.

## ARTICOLUL IX

**Repartizarea activităților și a costurilor programelor de cooperare**

9.1. Activitățile și cheltuielile vor fi repartizate între părți pentru a se obține cel mai înalt nivel de eficiență prin utilizarea capacităților și avantajelor existente, pentru a realiza cel mai redus cost posibil. Obiectivul va fi acela de a împărți activitățile între părți, în principiu pe bază de egalitate în ceea ce privește calitatea, cantitatea și costurile. Sarcinile și beneficiile fiecărui program de cooperare vor fi împărțite în mod egal.

9.2. Activitățile de cooperare ale părților vor depinde de fondurile naționale disponibile. Fiecare parte va înștiința prompt cealaltă parte dacă fondurile disponibile nu sunt suficiente pentru îndeplinirea obligațiilor, în conformitate cu prezentul memorandum de înțelegere. Într-o asemenea situație, părțile se vor consulta imediat, în vederea continuării activităților pe o bază modificată.

## ARTICOLUL X

**Protecția informațiilor clasificate**

10.1. Toate informațiile clasificate schimbate sau generate în aplicarea prevederilor prezentului memorandum de înțelegere vor fi utilizate, transmise, depozitate și manipulate în conformitate cu legislația națională a fiecărei părți și cu prevederile Protocolului dintre Guvernul României și Guvernul Republicii Turcia privind schimbul de informații secrete în domeniile armamentului, logisticii și industriei de apărare, semnat la București la 9 iulie 1992.

10.2. Informațiile clasificate vor fi transmise prin autoritățile de securitate desemnate ale părților, în conformitate cu regulile de transmitere ale părții furnizoare. Fiecare parte trebuie să asigure cel puțin aceeași protecție informațiilor clasificate primite cu cea asigurată pentru propriile informații clasificate, cu un nivel echivalent de clasificare.

10.3. Partea primitoare nu va transmite informațiile clasificate unei terțe părți, fără acordul prealabil scris al părții furnizoare.

10.4. Partea primitoare nu va utiliza informațiile clasificate pentru alte scopuri decât cele prevăzute de prezentul memorandum de înțelegere.

10.5. Părțile, prin autoritățile de securitate desemnate, în conformitate cu legislația națională, vor investiga fiecare caz în care se cunoaște sau există temeiul de a suspecta că informațiile clasificate furnizate, generate sau schimbate în cadrul prezentului memorandum de înțelegere au fost pierdute ori dezvăluite unor persoane neautorizate.

10.6. Fiecare parte va informa cu promptitudine cealaltă parte despre detaliile unui astfel de incident, despre rezultatele finale ale investigației, precum și despre măsurile luate.

10.7. Informațiile clasificate furnizate sau generate în conformitate cu prezentul memorandum de înțelegere vor continua să fie protejate și în cazul încetării valabilității acestuia, până la o dată care va fi stabilită de partea furnizoare.

## ARTICOLUL XI

**Accesul la informații clasificate**

11.1. Accesul la informațiile clasificate va fi permis numai acelor persoane care sunt pe deplin autorizate și cărora li s-a acordat o autorizație de securitate, corespunzătoare nivelului de clasificare cerut, emisă de autoritatea de securitate desemnată a fiecărei părți în conformitate cu legislația națională a fiecăreia, pe baza principiului „nevoii de a cunoaște“.

## ARTICOLUL XII

**Încheierea contractelor**

12.1. În aplicarea prezentului memorandum de înțelegere fiecare parte poate încheia contracte cu persoane sau/și cu entități în conformitate cu legislația națională.

12.2. Părțile vor întreprinde măsuri pentru ca toate contractele să nu contravină prevederilor prezentului memorandum de înțelegere.

## ARTICOLUL XIII

**Contractele clasificate**

13.1. În cazul în care o parte propune încheierea unui contract sau autorizarea unui contractant din statul său de a încheia un contract care implică informații clasificate cu un contractant din statul celeilalte părți, autoritatea de securitate desemnată a părții furnizoare va obține, în prealabil, o asigurare din partea autorității de securitate desemnate a părții primitoare că respectivului contractant i s-a acordat o autorizație de securitate pentru un nivel adecvat și, de asemenea, că deține mijloacele necesare pentru a asigura o protecție adecvată informațiilor clasificate. Autorizarea de securitate menționată va conține obligația ca activitatea desfășurată de contractantul autorizat să respecte legislația națională în domeniul securității naționale și să fie monitorizată de propria autoritate de securitate desemnată.

13.2. Autoritatea de securitate desemnată a părții în al cărei stat se derulează un contract clasificat va fi responsabilă de controlul măsurilor de securitate pentru protecția informațiilor clasificate, în conformitate cu legile și regulamentele acesteia. Înainte ca un potențial contractant sau subcontractant să primească orice informație clasificată, în conformitate cu prezentul memorandum de înțelegere, autoritatea de securitate desemnată va lua toate măsurile necesare pentru a se asigura că primitorul informațiilor clasificate cunoaște următoarele:

13.2.1. definiția termenului „informații clasificate“, în conformitate cu prevederile prezentului memorandum de înțelegere;

13.2.2. denumirea autorității de securitate desemnate a fiecărei părți, autorizată să controleze și să coordoneze protecția informațiilor clasificate cuprinse în contract;

13.2.3. canalele ce urmează să fie utilizate pentru transferul informațiilor clasificate între autoritățile de

securitate desemnate ale părților și/sau contractanții implicați;

13.2.4. procedeele și mecanismele/căile de comunicare a schimbărilor ce pot surveni în privința informațiilor clasificate, fie datorită schimbării categoriei de clasificare, fie pentru că protecția acestora nu mai este necesară;

13.2.5. obligația ca un contractant să transmită informațiile clasificate doar persoanelor care au fost autorizate anterior să aibă acces, potrivit principiului „nevoii de a cunoaște“;

13.2.6. obligația contractantului de a nu divulga informațiile clasificate și de a nu permite divulgarea acestora nici unei persoane implicate în contract, care nu a fost în mod expres autorizată de propria autoritate de securitate desemnată;

13.2.7. obligația contractantului de a notifica urgent propriei autorități de securitate desemnate orice pierdere sau presupusă pierdere, scurgere ori compromitere a unor informații clasificate.

13.3. Pentru fiecare program de cooperare autoritățile de securitate desemnate ale părților vor pregăti instrucțiuni privind securitatea programului și un ghid de clasificare. Instrucțiunile privind securitatea programului și Ghidul de clasificare vor descrie metodele prin care informațiile din cadrul programului vor fi clasificate, marcate, folosite, transmise și protejate. Aceste documente vor fi valabile pentru toate persoanele implicate în programul de cooperare.

13.4. Pentru orice facilitate în care informațiile clasificate vor fi utilizate, partea responsabilă sau contractantul va aproba numirea unei persoane ori a unor persoane cu funcție corespunzătoare, pentru a exercita în mod efectiv responsabilitățile vizând protecția în astfel de facilități a informațiilor ținând de prezentul memorandum de înțelegere. Aceste persoane oficiale vor fi responsabile pentru limitarea accesului la informațiile clasificate cuprinse în prezentul memorandum de înțelegere, la acele persoane al căror acces a fost aprobat în mod corespunzător și care au nevoia de a cunoaște.

13.5. Fiecare parte se va asigura că accesul la informațiile clasificate este limitat la acele persoane care posedă autorizațiile de securitate necesare și au o anumită nevoie de acces la informații clasificate, în scopul de a participa la un program de cooperare.

#### ARTICOLUL XIV

##### **Autorizații de securitate**

14.1. Fiecare parte va garanta faptul că orice persoană sau entitate care va avea acces la informații clasificate, precum și la orice obiectiv unde se utilizează sau se depozitează informații clasificate deține o autorizație de securitate, eliberată de autoritatea de securitate desemnată a părții, în conformitate cu legislația sa națională.

#### ARTICOLUL XV

##### **Vizite**

15.1. Fiecare parte va facilita vizitarea agențiilor, laboratoarelor și capacităților industriale proprii de către angajații celeilalte părți sau ai partenerilor săi contractuali, în conformitate cu legislația națională a fiecărei părți.

15.2. Vizitatorii vor respecta reglementările specifice în materie de securitate ale părții gazdă. Orice informație furnizată vizitatorilor sau pusă la dispoziția acestora va fi considerată ca fiind furnizată părții care a trimis personalul și va fi reglementată de prevederile prezentului memorandum de înțelegere.

15.3. Cererile privind vizitele și lista vizitatorilor vor fi transmise prin canale oficiale părții gazdă, cu cel puțin o lună înainte de desfășurarea vizitei, și vor fi soluționate în conformitate cu regulamentele și procedurile naționale ale acesteia.

#### ARTICOLUL XVI

##### **Proprietatea, transferul și utilizarea informațiilor**

În cadrul fiecărui program de cooperare se vor aplica următoarele reguli în ceea ce privește dreptul de proprietate, transferul și utilizarea informațiilor:

16.1. Dreptul de proprietate asupra informațiilor de prim-plan va aparține părții care o generează sau o obține ori proporțional cu participarea sa.

16.2. Fiecare parte va păstra toate drepturile asupra informațiilor de bază. Toate informațiile de bază ale programelor de cooperare trebuie identificate și marcate.

16.3. Fiecare parte va furniza, la cererea celeilalte părți, orice informație de bază relevantă pentru realizarea scopurilor unui program de cooperare, cu următoarele condiții, care trebuie îndeplinite cumulativ:

16.3.1. informația de bază să fie necesară sau utilă în cadrul unui program de cooperare ori pentru a putea utiliza informațiile de prim-plan în cadrul programului de cooperare;

16.3.2. informația de bază să poată fi pusă la dispoziție fără crearea unor obligații față de deținătorii drepturilor de proprietate intelectuală;

16.3.3. transmiterea informațiilor să se facă cu respectarea legislației privind proprietatea intelectuală și a reglementărilor de securitate ale părții furnizoare.

16.4. Partea care primește va folosi informații de bază din programele de cooperare doar cu titlu gratuit și conform drepturilor de proprietate intelectuală pentru scopurile programelor de cooperare respective și pentru propriile scopuri de apărare.

16.5. Fiecare parte are dreptul asupra tuturor rezultatelor muncii realizate în conformitate cu prezentul memorandum de înțelegere, care pot fi furnizate. Autorul lucrării este obligat să precizeze toate informațiile de bază obținute în rezultate, inclusiv rapoartele, documentația tehnică și alte informații.

16.6. Informațiile de prim-plan ale proiectului, generate de fiecare parte, vor fi furnizate celeilalte părți în mod gratuit. Fiecare parte este îndreptățită să utilizeze informațiile de prim-plan pentru propriile scopuri, în mod gratuit.

16.7. Drepturile de proprietate intelectuală asupra informațiilor de prim-plan produse în cadrul programelor de cooperare vor fi reglementate în înțelegerea tehnică a fiecărui program de cooperare.

#### ARTICOLUL XVII

##### **Raporturile cu o terță parte**

17.1. Nici una dintre părți nu va divulga, vinde, transfera proprietatea sau posesia vreunui dintre rezultatele aflate în proprietatea celeilalte părți ori în proprietate comună către o terță parte, fără consimțământul anterior scris al celeilalte părți.

17.2. Contractanții care desfășoară o activitate în baza contractelor încheiate potrivit prevederilor prezentului memorandum de înțelegere sunt obligați:

17.2.1. să notifice, în scris, cu promptitudine, părții cu care s-a încheiat contractul, despre orice terță parte care deține sau controlează drepturi de proprietate intelectuală ori care devine proprietar al unor drepturi de proprietate intelectuală care rezultă din activitatea desfășurată în

conformitate cu prevederile prezentului memorandum de înțelegere;

17.2.2. să nu utilizeze vreo informație necesară îndeplinirii activității, în conformitate cu prezentul memorandum de înțelegere, fără a avea anterior acordul scris sau autorizarea părții care i-a încredințat contractul, atunci când drepturile de utilizare în conformitate cu prevederile acestui articol nu au fost obținute.

17.3. Autoritatea competentă a fiecărei părți va depune toate eforturile să obțină drepturile de a folosi și furniza informații, în conformitate cu prezentul memorandum de înțelegere. În cazul în care autoritatea contractantă a părții nu este în măsură să obțină drepturile corespunzătoare de folosire și furnizare a informațiilor, fie că sunt de prim-plan sau de bază, ori dacă este înștiințată de către contractanți sau potențialii contractanți despre existența vreunei restricții la divulgarea și folosirea informațiilor, acea parte o va înștiința pe cealaltă parte în legătură cu aceste restricții, în scris. Fiecare autoritate contractantă a părților va include în contractele sale și va solicita contractantului să includă în subcontractele sale termene și condiții corespunzătoare în vederea satisfacerii cerințelor prezentului memorandum de înțelegere.

17.4. Fiecare parte va încheia cu agențiile naționale acele contracte sau înțelegeri care sunt esențiale pentru implementarea înțelegerilor tehnice în conformitate cu propriile legi, reglementări și practici naționale. Părțile se vor asigura că toate contractele sau celelalte înțelegeri încheiate vor pune în practică prevederile acestui memorandum de înțelegere și ale înțelegerilor sale tehnice.

#### ARTICOLUL XVIII

##### Răspunderea pentru daune

18.1. Fiecare parte renunță la orice pretenție față de cealaltă parte cu privire la daunele cauzate personalului său și/sau proprietăților sale de către personalul ori agenții aparținând celeilalte părți, care rezultă sau este în legătură cu aplicarea prezentului memorandum de înțelegere, dacă nu se prevede altfel în prezentul memorandum de înțelegere și în înțelegerea sa tehnică. Cu toate acestea, dacă asemenea daune rezultă din neglijență, omisiuni, acțiuni intenționate sau neglijență gravă a unei părți, a personalului sau a agenților săi, obligația de despăgubire va reveni doar acelei părți.

18.2. Dacă nu se prevede altfel în prezentul memorandum de înțelegere și în înțelegerea tehnică, pretențiile terților pentru daune de orice fel, cauzate de personalul sau agenții uneia dintre părți, vor fi soluționate de partea cea mai indicată, așa cum a fost stabilit în urma consultării cu cealaltă parte. Costurile pe care le implică satisfacerea acestor pretenții vor fi suportate de părți în mod egal, cu excepția cazului în care este prevăzut altfel în înțelegerea tehnică. Cu toate acestea, dacă o astfel de răspundere rezultă din neglijență, omisiuni, acțiuni intenționate sau neglijență gravă a personalului ori agenților uneia dintre părți, obligația de despăgubire va reveni doar acelei părți.

18.3. În cazul daunelor cauzate proprietății comune sau de către proprietatea comună a părților, atunci când costul reparării acestor daune nu poate fi recuperat de la un terț, un asemenea cost va fi suportat de părți, așa cum se prevede în înțelegerea tehnică relevantă, sau va fi suportat de fiecare parte în mod egal.

18.4. Părțile nu vor despăgubi contractanții în ceea ce privește pretențiile terților.

#### ARTICOLUL XIX

##### Taxe și obligații vamale

19.1. În măsura în care legile și reglementările din statele lor permit, fiecare parte se va strădui să asigure exceptarea de la taxele vamale sau de la restricțiile cantitative/calitative ale bunurilor și echipamentelor necesare aplicării prezentului memorandum de înțelegere și a înțelegerilor tehnice sau realizate în cadrul oferit de acestea.

#### ARTICOLUL XX

##### Soluționarea divergențelor

20.1. Orice divergențe cu privire la interpretarea sau aplicarea prevederilor acestui memorandum de înțelegere vor fi soluționate prin consultări între părți și nu vor fi înaintate nici unui tribunal național sau internațional ori vreunei terțe părți pentru rezolvare.

#### ARTICOLUL XXI

##### Amendare, durată și încetare a valabilității

21.1. Prezentul memorandum de înțelegere va intra în vigoare la data primirii ultimei notificări scrise prin care părțile se informează că au fost îndeplinite procedurile legale naționale necesare pentru intrarea în vigoare a acestuia.

21.2. Prezentul memorandum de înțelegere va rămâne în vigoare pe o perioadă de 5 ani și se va prelungi automat pe noi perioade de 5 ani. Prezentul memorandum de înțelegere poate fi denunțat de oricare dintre părți. Denunțarea își va produce efectele după 6 luni de la data primirii de către cealaltă parte a notificării scrise a unei astfel de intenții. Aceasta nu va influența valabilitatea și durata nici unei înțelegeri tehnice convenite înainte de denunțare.

21.3. Pe perioada cuprinsă între trimiterea notificării de denunțare și încetarea valabilității prezentului memorandum de înțelegere, părțile vor începe consultări pentru a găsi cele mai potrivite modalități de rezolvare a chestiunilor legate de ieșirea din vigoare a prezentului memorandum de înțelegere.

21.4. Deși nici o parte nu va fi îndreptățită să primească informații după data încetării valabilității, fiecare parte va continua să folosească drepturile dobândite până la acea dată.

21.5. Pe perioada cuprinsă între trimiterea notificării de denunțare și încetarea valabilității, vor continua să se aplice prevederile prezentului memorandum de înțelegere.

21.6. În cazul încetării valabilității, fiecare parte va fi responsabilă de costurile încetării valabilității propriilor contracte.

21.7. Partea care denunță o înțelegere tehnică va depune, la cererea celeilalte părți, toate eforturile pentru a sprijini cealaltă parte în vederea continuării programului sau pentru a prelua activitatea desfășurată de contractanții părții denunțatoare.

21.8. Prevederile acestui articol se vor aplica, de asemenea, în cazul în care o parte dorește să denunțe un program de cooperare specific, detaliat în înțelegerea tehnică, în conformitate cu prezentul memorandum de înțelegere.

21.9. Prevederile prezentului memorandum de înțelegere referitoare la obligațiile părților decurgând din articolele care reglementează securitatea, transferul, furnizarea și utilizarea informațiilor vor rămâne în vigoare și după data încetării valabilității acestui memorandum de înțelegere sau după denunțarea oricărui proiect de colaborare specifică.

21.10. Prezentul memorandum de înțelegere poate fi modificat sau amendat în orice moment, numai prin consimțământul părților. Modificările și amendamentele trebuie să fie efectuate în formă scrisă. Amendamentele vor intra în vigoare în conformitate cu paragraful 21.1 din prezentul memorandum de înțelegere.

Pentru Guvernul României,  
**Gheorghe Matache,**  
secretar de stat și șef  
al Departamentului pentru armamente  
Ministerul Apărării Naționale

ARTICOLUL XXII

Semnătura

Semnat la Ankara la 6 aprilie 2004, în două exemplare originale, fiecare în limbile română, turcă și engleză, toate textele fiind egal autentice. În cazul unor divergențe de interpretare, textul în limba engleză va prevala.

Pentru Guvernul Republicii Turcia,  
general-maior **Ömer Inak,**  
adjunct al secretarului de stat  
Ministerul Apărării Naționale

ANEXĂ

*la memorandumul de înțelegere*

Data .....

ÎNȚELEGERE TEHNICĂ Nr. ....

**în baza Memorandumului de înțelegere dintre Guvernul României și Guvernul Republicii Turcia  
privind cooperarea în domeniul cercetării și tehnologiei pentru apărare**

## I. Obiectul programului de cercetare/tehnologie

Programul de cooperare în cercetare/tehnologie va fi desfășurat în următorul domeniu (definirea tehnică a subiectului cercetării)

II. Natura cooperării (una sau mai multe forme ale cooperării, în conformitate cu prevederile art. 4 din memorandumul de înțelegere)

III. Programul, domeniul de aplicare, repartizarea activităților, etapele semnificative și graficul de desfășurare în timp:

- descrierea reperelor semnificative, calendarul activităților, capacități și fonduri alocate;
- diviziunea muncii;
- mijloace financiare;
- proprietatea asupra rezultatelor cooperării.

IV. Împrumutarea de echipamente (prevederi speciale negociate în conformitate cu necesitățile)

V. Numirea directorilor de programe

VI. Directori de program

Directorii de program sunt următorii:

- pentru partea română .....  
(numele, funcția, încadrarea)
- pentru partea turcă .....  
(numele, funcția, încadrarea)

VII. Nivelul de clasificare a informațiilor clasificate

VIII. Intrarea în vigoare, perioada de valabilitate și încetarea valabilității

IX. Autorități implicate

Autoritățile guvernamentale relevante pot include:

- pentru partea română .....
- pentru partea turcă .....

Această anexă la Memorandumul de înțelegere dintre Guvernul României și Guvernul Republicii Turcia privind cooperarea în domeniul cercetării și tehnologiei pentru apărare a fost întocmită în două exemplare originale, fiecare în limbile română, turcă și engleză, toate textele fiind egal autentice. În cazul unor diferențe de interpretare, textul în limba engleză va prevala.

## PREȘEDINTELE ROMÂNIEI

## D E C R E T

**privind promulgarea Legii pentru ratificarea Memorandumului de înțelegere  
dintre Guvernul României și Guvernul Republicii Turcia privind cooperarea în domeniul cercetării  
și tehnologiei pentru apărare, semnat la Ankara la 6 aprilie 2004**

În temeiul prevederilor art. 77 alin. (1) și ale art. 100 alin. (1) din Constituția României, republicată,

**Președintele României d e c r e t e a z ă:**

Articol unic. — Se promulgă Legea pentru ratificarea Memorandumului de înțelegere dintre Guvernul României și Guvernul Republicii Turcia privind cooperarea în domeniul

cercetării și tehnologiei pentru apărare, semnat la Ankara la 6 aprilie 2004, și se dispune publicarea acestei legi în Monitorul Oficial al României, Partea I.

PREȘEDINTELE ROMÂNIEI

ION ILIESCU

București, 29 octombrie 2004.

Nr. 867.

★

## PARLAMENTUL ROMÂNIEI

CAMERA DEPUTAȚILOR

SENATUL

## L E G E

**privind aprobarea Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 41/2004  
pentru modificarea și completarea Legii cadastrului și a publicității imobiliare nr. 7/1996**

Parlamentul României adoptă prezenta lege.

**Articol unic.** — Se aprobă Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 41 din 27 mai 2004 pentru modificarea și completarea Legii cadastrului și a publicității imobiliare nr. 7/1996, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 509 din 7 iunie 2004, cu următoarele modificări:

**1. La articolul 1 punctul 2, alineatul 2 al articolului 3 va avea următorul cuprins:**

„La nivelul fiecărui județ și în municipiul București se înființează oficiile de cadastru și publicitate imobiliară ca unități cu personalitate juridică în subordinea Agenției Naționale, prin reorganizarea actualelor oficii județene de cadastru, geodezie și cartografie și al municipiului București și a birourilor de carte funciară de pe lângă judecătorii. În circumscripția fiecărei judecătoria se înființează câte un birou de carte funciară, ca unitate subordonată Oficiului de Cadastru și Publicitate Imobiliară, care va prelua activitatea actualelor birouri de carte funciară ale judecătoriilor.“

**2. La articolul 1 punctul 6, litera k) a articolului 5 va avea următorul cuprins:**

„k) avizează expertizele efectuate de către experții judiciari în specialitatea topografie, geodezie și cadastru cu privire la corectitudinea datelor topografice utilizate, înainte de depunerea acestora la instanțele de judecată. Avizele menționate mai sus vor fi date de către specialiști în domeniu ai oficiului de cadastru și publicitate imobiliară;“.

**3. La articolul 1 punctul 8, articolul 9 va avea următorul cuprins:**

„Art. 9. — Finanțarea cheltuielilor curente și de capital ale Agenției Naționale și ale unităților subordonate se asigură integral din venituri proprii.

Veniturile proprii se constituie din:

- încasări din servicii prestate;
- tarife stabilite conform actelor normative;
- închirieri de spații și aparatură;
- donății și sponsorizări primite potrivit legii;
- dobânzi aferente disponibilităților din conturi și din depozite;

f) alte venituri.

Tarifele și încasările prevăzute la alin. 2 lit. a) și b) nu sunt purtătoare de T.V.A., fiind incluse în cazul operațiunilor de publicitate imobiliară în taxa notarială de timbru. Aceste tarife nu pot depăși 30% din valoarea taxei notariale de timbru.

Taxele de publicitate imobiliară pot fi încasate de notarii publici în numele Agenției Naționale și pe chitanțierele puse la dispoziție de către aceasta pe baza unei negocieri între Agenția Națională de Cadastru și Publicitate Imobiliară și Uniunea Națională a Notarilor Publici și care va face obiectul protocolului de colaborare.

Tarifele se stabilesc, se modifică și se actualizează prin ordin al ministrului administrației și internelor, la propunerea Consiliului de administrație al Agenției Naționale.

Veniturile încasate se virează în contul Agenției Naționale deschis la Trezoreria Statului.

Agencia Națională poate colabora cu persoane fizice și juridice române sau străine de specialitate, în condițiile legii, pentru realizarea unor obiective de interes comun, corespunzătoare domeniului său de activitate.

Agencia Națională poate contracta credite bancare în condițiile prevăzute de lege.

Agencia Națională întocmește anual bugetul de venituri și cheltuieli, în conformitate cu prevederile legale în vigoare.

Excedentele anuale se reportează în anul bugetar următor.

Ministerul Administrației și Internelor, prin Agenția Națională, își va asuma întreaga responsabilitate în implementarea Proiectului cadastrului și publicității imobiliare, finanțat prin împrumut de la Banca Internațională pentru Reconstrucție și Dezvoltare (BIRD), și a celorlalte acorduri internaționale ce implică împrumuturi nerambursabile sau garanții de la stat, asumate anterior de Oficiul Național de Cadastru, Geodezie și Cartografie, inclusiv pentru partea preluată de la Ministerul Justiției.

Agencia Națională va face toate demersurile necesare amendării acordurilor de împrumut internaționale pentru a se realiza înlocuirea Oficiului Național de Cadastru, Geodezie și Cartografie și a Ministerului Justiției cu Agenția Națională.“

**4. La articolul 1 punctul 10, alineatele 1<sup>2</sup> și 1<sup>3</sup> ale articolului 20 vor avea următorul cuprins:**

„Ocuparea postului de registrator se va face în urma susținerii unui concurs organizat de către Agenția Națională. Candidații trebuie să fie licențiați ai unei facultăți de drept acreditate și să aibă o vechime de cel puțin 5 ani în activitatea juridică.

Prin excepție de la prevederile alin. 1<sup>2</sup>, până la data organizării concursului, registratorii pot fi numiți din cadrul angajaților birourilor de carte funciară care nu îndeplinesc condițiile de studii, dar au cel puțin 5 ani de experiență în domeniul publicității imobiliare.“

**5. La articolul 1 punctul 12, partea introductivă și litera a) ale alineatului 1 al articolului 50 vor avea următorul cuprins:**

„Art. 50. — În cazul în care registratorul admite cererea, dispune înscrierea prin încheiere, dacă înscrisul îndeplinește următoarele condiții:

a) este încheiat în formă autentică sau emană de la o autoritate publică;“.

**6. La articolul 1 punctul 13, alineatul 2 al articolului 52 va avea următorul cuprins:**

„Încheierea de înscriere sau de respingere poate fi atacată cu plângere, în termen de 15 zile de la comunicare, la instanța competentă din circumscripția în care se află imobilul. Plângerea împotriva încheierii de înscriere se depune la oficiul de cadastru și publicitate imobiliară și se înscrie în cartea funciară. Oficiul de cadastru și publicitate imobiliară este obligat să înainteze plângerea, însoțită de dosarul încheierii și copia cărții funciare, la instanța competentă.“

**7. La articolul 1 punctul 14, alineatul 1 al articolului 56 va avea următorul cuprins:**

„Art. 56. — Notarul public care a întocmit actul prin care se constituie, se modifică, se transmite sau se stinge un drept real imobiliar este obligat să ceară din oficiu înscrierea în cartea funciară, în ziua întocmirii lui sau cel mai târziu a doua zi, la biroul de carte funciară în a cărui rază de activitate se află imobilul. Despre exercitarea



acestei obligații se va face mențiune expresă în cuprinsul actului sau, după caz, al certificatului de moștenitor. Mențiunea se va face în cazul în care pentru bunurile din masa succesorală s-a deschis carte funciară sau există documentație cadastrală. La autentificarea actelor prin care se constituie, se modifică sau se stinge un drept real imobiliar, notarul public va solicita un extras de carte funciară sau, după caz, certificat de sarcini. Pe perioada valabilității extrasului de carte funciară, registratorul nu va

efectua nici un fel de înscriere în cartea funciară, cu excepția aceleia pentru care a fost eliberat extrasul.“

**8. După articolul IV se introduce articolul IV<sup>1</sup> cu următorul cuprins:**

„**Art. IV<sup>1</sup>.** — În îndeplinirea obligațiilor legale referitoare la publicitatea imobiliară, măsurile care se au în vedere se stabilesc prin protocolul încheiat de Agenția Națională de Cadastru și Publicitate Imobiliară și Uniunea Națională a Notarilor Publici din România.“

*Această lege a fost adoptată de Parlamentul României, cu respectarea prevederilor art. 75 și ale art. 76 alin. (1) din Constituția României, republicată.*

PREȘEDINTELE CAMEREI DEPUTAȚILOR  
**VALER DORNEANU**

București, 12 noiembrie 2004.  
Nr. 499.

PREȘEDINTELE SENATULUI  
**NICOLAE VĂCĂROIU**

## PREȘEDINTELE ROMÂNIEI

### DECRET

**pentru promulgarea Legii privind aprobarea Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 41/2004 pentru modificarea și completarea Legii cadastrului și a publicității imobiliare nr. 7/1996**

În temeiul prevederilor art. 77 alin. (1) și ale art. 100 alin. (1) din Constituția României, republicată,

**Președintele României d e c r e t e a z ă:**

Articol unic. — Se promulgă Legea privind cadastrului și a publicității imobiliare nr. 7/1996 și se aprobarea Ordonanței de urgență a Guvernului dispune publicarea acestei legi în Monitorul Oficial al nr. 41/2004 pentru modificarea și completarea Legii României, Partea I.

PREȘEDINTELE ROMÂNIEI  
**ION ILIESCU**

București, 11 noiembrie 2004.  
Nr. 934.

# HOTĂRĂRI ALE GUVERNULUI ROMÂNIEI

## GUVERNUL ROMÂNIEI

### HOTĂRÂRE

**pentru aprobarea bugetului rectificat de venituri și cheltuieli pe anul 2004 al Regiei Autonome „Imprimeria Băncii Naționale a României“**

În temeiul art. 108 din Constituția României, republicată, al art. 44 alin. (1) din Legea bugetului de stat pe anul 2004 nr. 507/2003 și al Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 79/2001 privind întărirea disciplinei economico-financiare și alte dispoziții cu caracter financiar, aprobată cu modificări prin Legea nr. 59/2002, cu completările ulterioare,

**Guvernul României** adoptă prezenta hotărâre.

Art. 1. — Se aprobă bugetul rectificat de venituri și cheltuieli pe anul 2004 al Regiei Autonome „Imprimeria Băncii Naționale a României“, aflată în subordinea Băncii Naționale a României, prevăzut în anexa\*) care face parte integrantă din prezenta hotărâre.

Art. 2. — Hotărârea Guvernului nr. 1.462/2003 pentru aprobarea bugetelor de venituri și cheltuieli pe anul 2004 ale regiilor autonome de interes național din subordinea Băncii Naționale a României, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 902 din 17 decembrie 2003, se modifică în mod corespunzător.

PRIM-MINISTRU  
**ADRIAN NĂSTASE**

Contrasemnează:

p. Ministrul finanțelor publice,  
**Gheorghe Gherghina,**  
secretar de stat

p. Ministrul muncii, solidarității sociale și familiei,  
**Valentin Mocanu,**  
secretar de stat  
Guvernatorul Băncii Naționale a României,  
**Mugur Isărescu**

București, 4 noiembrie 2004.  
Nr. 1.864.

\*) Anexa se comunică Băncii Naționale a României.

## GUVERNUL ROMÂNIEI

## HOTĂRÂRE

**pentru modificarea și completarea art. 8 din Normele metodologice privind exportul definitiv sau temporar al bunurilor culturale mobile, aprobate prin Hotărârea Guvernului nr. 518/2004**

În temeiul art. 108 din Constituția României, republicată,

**Guvernul României** adoptă prezenta hotărâre.

**Articol unic.** — Articolul 8 din Normele metodologice privind exportul definitiv sau temporar al bunurilor culturale mobile, aprobate prin Hotărârea Guvernului nr. 518/2004, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 370 din 28 aprilie 2004, se modifică și se completează după cum urmează:

**1. Litera b) a alineatului (1) va avea următorul cuprins:**

„b) contractul de asigurare pentru bunurile propuse pentru exportul temporar, care va fi de tipul «perete la perete».“

**2. După alineatul (1) se introduc două alineate noi, alineatele (1<sup>1</sup>) și (1<sup>2</sup>), cu următorul cuprins:**

„(1<sup>1</sup>) Contractul de asigurare prevăzut la alin. (1) lit. b) se încheie cu o societate de asigurare cu sediul în România.

(1<sup>2</sup>) Prin excepție de la prevederile alin. (1<sup>1</sup>), în cazuri temeinic justificate, la propunerea titularului dreptului de administrare asupra bunurilor propuse pentru exportul temporar și cu aprobarea ministrului culturii și cultelor, contractul de asigurare se încheie cu o societate de asigurare cu sediul în străinătate.“

PRIM-MINISTRU  
**ADRIAN NĂSTASE**

Contrasemnează:

Ministrul culturii și cultelor,

**Răzvan Theodorescu**

Ministru de stat, ministrul administrației și internelor,

**Marian Florian Săniuță**

Ministru delegat pentru administrația publică,

**Gheorghe Emacu**

Ministru de stat, ministrul economiei și comerțului,

**Dan Ioan Popescu**

p. Ministrul finanțelor publice,

**Gheorghe Gherghina,**

secretar de stat

București, 4 noiembrie 2004.  
Nr. 1.898.

## GUVERNUL ROMÂNIEI

## HOTĂRÂRE

**pentru modificarea Hotărârii Guvernului nr. 744/2003 privind organizarea și funcționarea Ministerului Comunicațiilor și Tehnologiei Informației**

În temeiul art. 108 din Constituția României, republicată, și având în vedere prevederile Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 52/1999 privind asigurarea unui cadru unitar pentru managementul proiectelor finanțate prin împrumuturi externe contractate sau garantate de stat, rambursabile sau nerambursabile, inclusiv privind plata specialiștilor români care își desfășoară activitatea în cadrul unităților de management de proiect, aprobată prin Legea nr. 172/2001, cu modificările ulterioare,

**Guvernul României** adoptă prezenta hotărâre.

**Articol unic.** — Hotărârea Guvernului nr. 744/2003 privind organizarea și funcționarea Ministerului Comunicațiilor și Tehnologiei Informației, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 494 din 9 iulie 2003, cu modificările și completările ulterioare, se modifică după cum urmează:

**1. La articolul 3 alineatul (1), punctul 31 va avea următorul cuprins:**

„31. inițierea de standarde în acord cu cerințele naționale și cu standardele internaționale în domeniu, propunerea spre adoptare a standardelor internaționale ca standarde naționale și adoptarea de reglementări tehnice pe plan național, zonal sau pe plan local, în domeniul utilizării frecvențelor radioelectrice, în domeniul echipamentelor de comunicații electronice și al compatibilității electromagnetice, al tehnologiei informației și al serviciilor societății informaționale;“

**2. Articolul 10 va avea următorul cuprins:**

„Art. 10. — (1) În condițiile legii, la nivelul Ministerului Comunicațiilor și Tehnologiei Informației se pot înființa unități de management de proiect, denumite în continuare *UMP*, în vederea asigurării unui cadru unitar pentru managementul proiectelor finanțate prin împrumuturi externe, contractate sau garantate de stat, rambursabile ori nerambursabile.

(2) Structura organizatorică, numărul de persoane, regulamentul de funcționare pentru fiecare *UMP* și, după caz, numărul de unități se vor stabili prin ordin al ministrului comunicațiilor și tehnologiei informației.“

**3. Anexa nr. 1 „Organigrama Ministerului Comunicațiilor și Tehnologiei Informației“ se modifică și se înlocuiește cu anexa\*) la prezenta hotărâre.**

PRIM-MINISTRU  
**ADRIAN NĂSTASE**

Contrasemnează:

p. Ministrul comunicațiilor și tehnologiei informației,

**Ioan Cordoș,**

secretar de stat

p. Ministrul finanțelor publice,

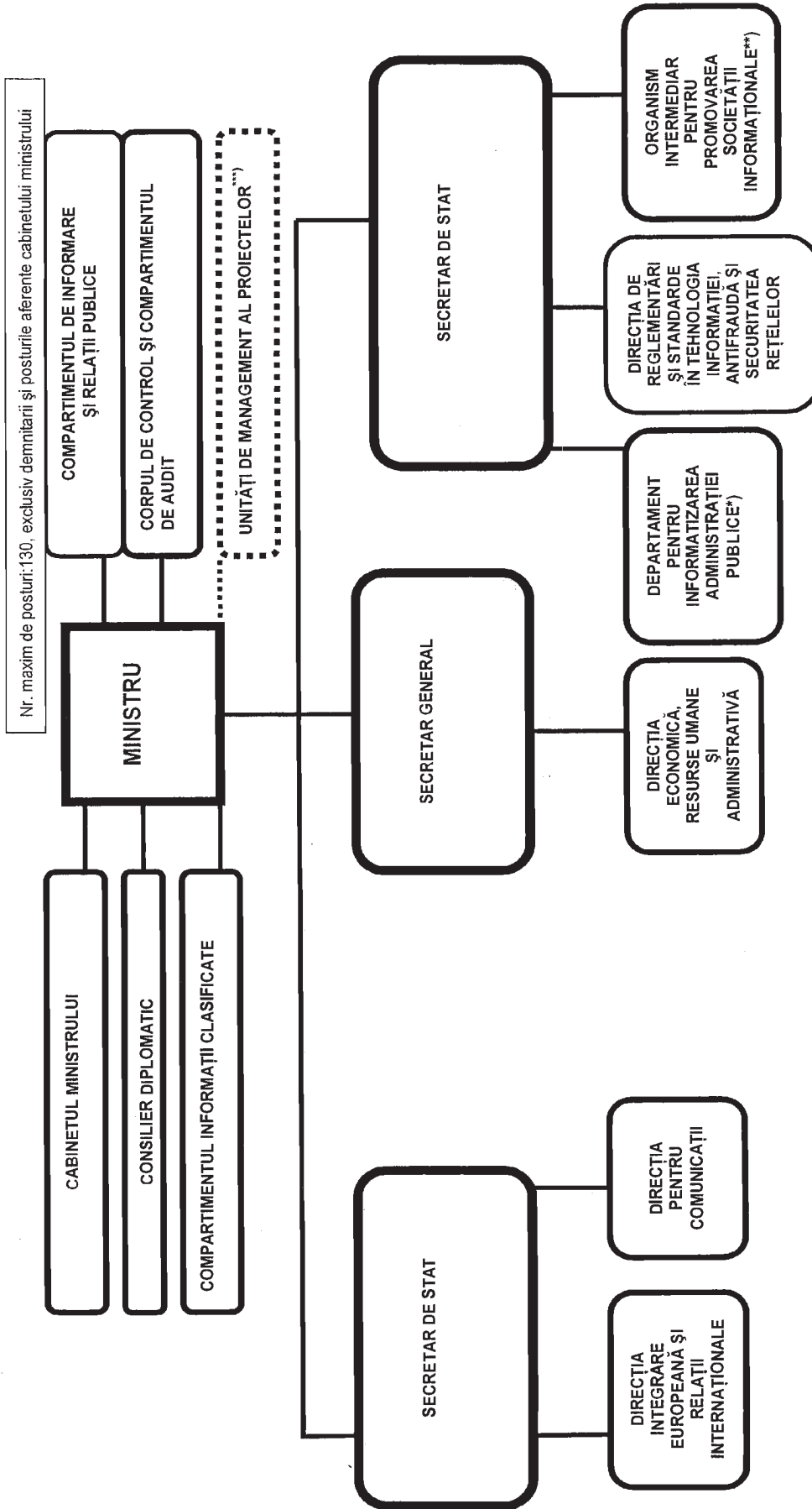
**Gheorghe Gherghina,**

secretar de stat

București, 4 noiembrie 2004.  
Nr. 1.899.

\*) Anexa este reprodusă în facsimil.

**Structura organizatorică a Ministerului Comunicațiilor și Tehnologiei Informației**



\*) Se organizează și funcționează la nivel de direcție generală  
 \*\*) Se organizează și funcționează la nivel de direcție  
 \*\*\*) Se înființează ca unitate fără personalitate juridică, distinctă de structura organizatorică a ministerului

## GUVERNUL ROMÂNIEI

**H O T Ă R Ă R E**  
**privind redobândirea cetățeniei române de către unele persoane**

În temeiul art. 108 din Constituția României, republicată, și al art. 10 și 11 din Legea cetățeniei române nr. 21/1991, republicată, cu modificările și completările ulterioare,

**Guvernul României** adoptă prezenta hotărâre.

Articol unic. — Se acordă cetățenia română persoanelor hotărâre, care au avut această cetățenie și au solicitat prevăzute în anexa care face parte integrantă din prezenta redobândirea ei, cu stabilirea domiciliului în România.

PRIM-MINISTRU  
**ADRIAN NĂSTASE**

Contrasemnează:

Ministrul justiției,  
**Cristian Diaconescu**

p. Ministrul afacerilor externe,  
**Bogdan Lucian Aurescu,**  
secretar de stat

Ministru de stat, ministrul administrației și internelor,  
**Marian Florian Săniuță**

București, 10 noiembrie 2004.  
Nr. 1.920.

ANEXĂ

## LISTA

**persoanelor care solicită redobândirea cetățeniei române, cu stabilirea domiciliului în România**

1. Majeru Veaceslav, fiul lui Vladimir (n. la 5 august 1922 în Orhei) și Fenea, născut la 18 mai 1947 în localitatea Vadul Rascov, județul Șoldănești, Republica Moldova, cetățean moldovean, cu domiciliul actual în Republica Moldova, Chișinău, str. Kiev nr. 14, bl. 3, ap. 1.

2. Moraru Boris, fiul lui Alexandru și Valentina (fiica lui Rusu Mihail și Maria, n. la 17 martie 1917 în Bălți), născut la 23 ianuarie 1976 în localitatea Criuleni, județul Chișinău, Republica Moldova, cetățean moldovean, cu domiciliul actual în Republica Moldova, Criuleni, str. Ștefan cel Mare nr. 48, ap. 31.

3. Vascan Mariana, fiica lui Profir (fiul lui Elena, n. la 13 mai 1929 în Orhei) și Tatiana, născută la 31 iulie 1982 în localitatea Isocova, județul Orhei, Republica Moldova, cetățean moldovean, cu domiciliul actual în Republica Moldova, Chișinău, str. Ialoveni nr. 98, bl. 3, ap. 12.

4. Țurcan Ecaterina, fiica lui Anatolie (fiul lui Nicanor și Maria, n. la 8 august 1930 în Balasinești) și Liudmila, născută la 2 februarie 1979 în Chișinău, județul Chișinău, Republica Moldova, cetățean moldovean, cu domiciliul actual în Republica Moldova, Chișinău, str. M. Tănase nr. 5.

## GUVERNUL ROMÂNIEI

**H O T Ă R Ă R E****privind suplimentarea bugetului Ministerului Culturii și Cultelor din Fondul de rezervă bugetară la dispoziția Guvernului pe anul 2004, pentru executarea lucrărilor de aducțiune a apei potabile pentru Mănăstirea Sucevița, județul Suceava**

În temeiul art. 108 din Constituția României, republicată, al art. 3 alin. (1) din Ordonanța Guvernului nr. 82/2001 privind stabilirea unor forme de sprijin financiar pentru unitățile de cult aparținând cultelor religioase recunoscute din România, aprobată cu modificări și completări prin Legea nr. 125/2002, al art. 30 alin. (2) din Legea nr. 500/2002 privind

finanțele publice, cu modificările ulterioare, și al art. 25 lit. a) din Legea bugetului de stat pe anul 2004 nr. 507/2003, cu modificările și completările ulterioare,

**Guvernul României** adoptă prezenta hotărâre.

Art. 1. — Se aprobă suplimentarea bugetului Ministerului Culturii și Cultelor la capitolul 59.01 „Cultură, religie și acțiuni privind activitatea sportivă și de tineret“, titlul „Transferuri“, cu suma de 2 miliarde lei din Fondul de rezervă bugetară la dispoziția Guvernului pe anul 2004, pentru executarea lucrărilor de aducțiune a apei potabile pentru Mănăstirea Sucevița, județul Suceava.

Art. 2. — Se autorizează Ministerul Finanțelor Publice să introducă, la propunerea ordonatorului principal de

credite, modificările corespunzătoare în structura bugetului de stat și în volumul și structura bugetului Ministerului Culturii și Cultelor pe anul 2004.

Art. 3. — Ministerul Culturii și Cultelor și alte organe abilitate de lege vor controla modul de utilizare, în conformitate cu prevederile legale, a sumei alocate potrivit prezentei hotărâri.

PRIM-MINISTRU  
**ADRIAN NĂSTASE**

Contrasemnează:  
Ministrul culturii și cultelor,  
**Răzvan Theodorescu**  
p. Ministrul finanțelor publice,  
**Gheorghe Gherghina,**  
secretar de stat

București, 16 noiembrie 2004.  
Nr. 1.956.

## GUVERNUL ROMÂNIEI

### HOTĂRÂRE

**privind suplimentarea bugetului Ministerului Culturii și Cultelor din Fondul de rezervă bugetară la dispoziția Guvernului pe anul 2004, pentru Parohia Ortodoxă „Sfântul Gheorghe“, orașul Nehoiu, județul Buzău**

În temeiul art. 108 din Constituția României, republicată, al art. 3 alin. (1) din Ordonanța Guvernului nr. 82/2001 privind stabilirea unor forme de sprijin financiar pentru unitățile de cult aparținând cultelor religioase recunoscute din România, aprobată cu modificări și completări prin Legea nr. 125/2002, al art. 30 alin. (2) din Legea nr. 500/2002 privind finanțele publice, cu modificările ulterioare, și al art. 25 lit. a) din Legea bugetului de stat pe anul 2004 nr. 507/2003, cu modificările și completările ulterioare,

**Guvernul României** adoptă prezenta hotărâre.

Art. 1. — Se aprobă suplimentarea bugetului Ministerului Culturii și Cultelor la capitolul 59.01 „Cultură, religie și acțiuni privind activitatea sportivă și de tineret“, titlul „Transferuri“, cu suma de 750 milioane lei din Fondul de rezervă bugetară la dispoziția Guvernului pe anul 2004, pentru Parohia Ortodoxă „Sfântul Gheorghe“, orașul Nehoiu, județul Buzău.

Art. 2. — Se autorizează Ministerul Finanțelor Publice să introducă, la propunerea ordonatorului principal de

credite, modificările corespunzătoare în structura bugetului de stat și în volumul și structura bugetului Ministerului Culturii și Cultelor pe anul 2004.

Art. 3. — Ministerul Culturii și Cultelor și alte organe abilitate de lege vor controla modul de utilizare, în conformitate cu prevederile legale, a sumei alocate potrivit prezentei hotărâri.

PRIM-MINISTRU  
**ADRIAN NĂSTASE**

Contrasemnează:  
Ministrul culturii și cultelor,  
**Răzvan Theodorescu**  
p. Ministrul finanțelor publice,  
**Gheorghe Gherghina,**  
secretar de stat

București, 16 noiembrie 2004.  
Nr. 1.959.

# ACTE ALE ORGANELOR DE SPECIALITATE ALE ADMINISTRAȚIEI PUBLICE CENTRALE

MINISTERUL FINANTELOR PUBLICE  
AGENȚIA NAȚIONALĂ DE ADMINISTRARE FISCALĂ

## ORDIN

### privind înscrierea pe documente a numărului de operator de date cu caracter personal

În temeiul prevederilor art. 26 alin. (3) din Hotărârea Guvernului nr. 1.574/2003 privind organizarea și funcționarea Ministerului Finanțelor Publice și a Agenției Naționale de Administrare Fiscală, cu modificările și completările ulterioare, în temeiul prevederilor art. 11 din Ordonanța Guvernului nr. 92/2003 privind Codul de procedură fiscală, republicată, și al art. 24 alin. (2) din Legea nr. 677/2001 pentru protecția persoanelor cu privire la prelucrarea datelor cu caracter personal și libera circulație a acestor date,

**președintele Agenției Naționale de Administrare Fiscală** emite următorul ordin:

Art. 1. — (1) Numărul de înregistrare „1067”, atribuit Agenției Naționale de Administrare Fiscală, în calitate de operator de date cu caracter personal, conform art. 24 din Legea nr. 677/2001 pentru protecția persoanelor cu privire la prelucrarea datelor cu caracter personal și libera circulație a acestor date, se înscrie pe documentele prin care datele cu caracter personal privind contribuabilii persoane fizice sunt colectate, stocate sau dezvăluite.

(2) După intrarea în vigoare a prezentului ordin, declarațiile de venit și deciziile de impunere, prevăzute de legislația specifică privind impozitul pe venitul persoanelor fizice, precum și declarațiile de înregistrare fiscală pentru persoanele fizice, editate sau tipărite de Agenția Națională

de Administrare Fiscală, vor conține numărul de operator de date cu caracter personal.

Art. 2. — Direcția generală de gestiune a impozitelor și contribuțiilor din cadrul Agenției Naționale de Administrare Fiscală, Direcția generală a tehnologiei informației din cadrul Ministerului Finanțelor Publice, direcțiile generale ale finanțelor publice județene și a municipiului București, precum și, după caz, direcțiile de specialitate din cadrul Agenției Naționale de Administrare Fiscală vor duce la îndeplinire prevederile prezentului ordin.

Art. 3. — Prezentul ordin va fi publicat în Monitorul Oficial al României, Partea I.

Președintele Agenției Naționale de Administrare Fiscală,

**Neculae Eugeniu Plăiașu**

București, 4 octombrie 2004.

Nr. 657.

---

## ACTE ALE COMISIEI NAȚIONALE A VALORILOR MOBILIARE

COMISIA NAȚIONALĂ A VALORILOR MOBILIARE

## ORDIN

### pentru aprobarea Regulamentului Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare nr. 10/2004 privind modificarea Regulamentului Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare nr. 8/1996 privind autorizarea Societății Naționale de Compensare, Decontare și Depozitare pentru Valori Mobiliare, cu modificările și completările ulterioare

În conformitate cu prevederile art. 1, 2, art. 7 alin. (3) și (15) și ale art. 8 din Statutul Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare, aprobat prin Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 25/2002, aprobată și modificată prin

Legea nr. 514/2002, și modificat prin Legea nr. 297/2004 privind piața de capital,

în baza hotărârii adoptate în ședința Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare din data de 4 noiembrie 2004,

**președintele Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare** emite următorul ordin:

Art. 1. — Se aprobă Regulamentul Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare nr. 10/2004 privind modificarea Regulamentului Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare nr. 8/1996 privind autorizarea Societății Naționale de Compensare, Decontare și Depozitare pentru Valori Mobiliare, aprobat prin Ordinul Președintelui Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare nr. 19/1996, publicat în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 202 din 29 august 1996, cu modificările și completările ulterioare.

Art. 2. — Regulamentul menționat la art. 1 va intra în vigoare la data publicării prezentului ordin în Monitorul Oficial al României, Partea I, și va fi publicat în Buletinul Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare și pe site-ul Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare ([www.cnvmr.ro](http://www.cnvmr.ro)).

Art. 3. — Direcția generală autorizare-reglementare, Secretariatul general al Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare și directorul general executiv vor urmări ducerea la îndeplinire a prezentului ordin.

Președintele Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare,  
**Gabriela Anghelache**

București, 11 noiembrie 2004.

Nr. 52.

COMISIA NAȚIONALĂ A VALORILOR MOBILIARE

### **ORDIN**

#### **pentru aprobarea Instrucțiunilor nr. 9/2004 privind efectuarea transferurilor directe de proprietate asupra valorilor mobiliare**

În baza art. 3 alin. (6) și (8), art. 7 alin. (1), (3), (10) și (15) și a art. 8 din Statutul Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare, aprobat prin Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 25/2002, aprobată și modificată prin Legea nr. 514/2002, modificat prin Legea nr. 297/2004 privind piața de capital,

ținând cont de prevederile art. 1 alin. (3) și ale titlului V din Legea nr. 297/2004, precum și de dispozițiile art. 25 din Instrucțiunile Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare nr. 4/2004 privind unele măsuri tranzitorii în aplicarea Legii nr. 297/2004 privind piața de capital, aprobate prin Ordinul președintelui Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare nr. 29/2004, cu modificările ulterioare,

având în vedere dispozițiile cărții III, titlul I și titlul II cap. VII din Codul civil, ale art. 104 lit. b), art. 133, 235 și ale titlului VII din Legea nr. 31/1990 privind societățile comerciale, republicată, cu modificările și completările ulterioare, ale cap. III secțiunea a 6-a paragraful 3 din Legea nr. 64/1995 privind procedura reorganizării judiciare și a falimentului,

republicată, cu modificările și completările ulterioare, ale titlului VIII cap. VIII secțiunea a 6-a din Ordonanța Guvernului nr. 92/2003 privind Codul de procedură fiscală, republicată, ale cap. II secțiunea 1 din Legea nr. 137/2002 privind unele măsuri pentru accelerarea privatizării, cu modificările ulterioare, precum și ale cap. III secțiunea a II-a din Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 88/1997 privind privatizarea societăților comerciale, aprobată prin Legea nr. 44/1998, cu modificările ulterioare,

în baza hotărârilor Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare din datele de 7 octombrie 2004 și 4 noiembrie 2004,

**președintele Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare** emite următorul ordin:

Art. 1. — Se aprobă Instrucțiunile nr. 9/2004 privind efectuarea transferurilor directe de proprietate asupra valorilor mobiliare.

Art. 2. — Instrucțiunile menționate la art. 1 intră în vigoare la data publicării prezentului ordin în Monitorul Oficial al României, Partea I, și vor fi publicate în Buletinul Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare și pe site-ul Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare ([www.cnvmr.ro](http://www.cnvmr.ro)).

Art. 3. — Direcția generală autorizare-reglementare, Direcția juridică și Secretariatul general al Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare vor urmări ducerea la îndeplinire a prevederilor prezentului ordin.

Președintele Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare,  
**Gabriela Anghelache**

București, 11 noiembrie 2004.

Nr. 53.

---

**EDITOR: PARLAMENTUL ROMÂNIEI — CAMERA DEPUTAȚILOR**

Regia Autonomă „Monitorul Oficial”, Str. Parcului nr. 65, sectorul 1, București,  
IBAN: RO75RNCB510100000120001 Banca Comercială Română — S.A. — Sucursala „Unirea” București  
și IBAN: RO12TREZ7005069XXX000531 Direcția de Trezorerie și Contabilitate Publică a Municipiului București  
(alocat numai persoanelor juridice bugetare)  
Tel. 224.09.71/150, fax 225.00.43, E-mail: [marketing@ramo.ro](mailto:marketing@ramo.ro), Internet: [www.monitoruloficial.ro](http://www.monitoruloficial.ro)  
Adresa pentru publicitate: Centrul pentru relații cu publicul, București, șos. Panduri nr. 1,  
bloc P33, parter, sectorul 5, tel. 411.58.33 și 410.47.30, tel./fax 410.77.36 și 410.47.23  
Tiparul: Regia Autonomă „Monitorul Oficial”